



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2018. január 19.
(OR. en)

15436/17

Intézményközi referenciaszám:
2017/0310 (NLE)

AGRI 674
AGRIORG 121
AGRIFIN 129

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy:	A TANÁCS RENDELETE az 1370/2013/EU rendeletnek a sovány tejpor rögzített árú felvásárlására alkalmazandó mennyiségi korlátozás tekintetében történő módosításáról
--------	---

A TANÁCS (EU) 2018/... RENDELETE

(...)

**az 1370/2013/EU rendeletnek a sovány tejpor rögzített árú felvásárlására alkalmazandó
mennyiségi korlátozás tekintetében történő módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (3)
bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az Unióban a sovány tejpor állami intervenciós készleteit 2017 júliusának végéig a jelentések szerint elérték a 357 359 tonnát. A 2017. szeptember 30-án lezárt intervenciós időszak végéig további 22 710 tonnát ajánlottak fel rögzített áron történő felvásárlásra.
- (2) A tej- és tejtermékágazatban például a vaj iránti erőteljes kereslet következtében soha nem látott mértékben elszakadt egymástól a zsír és a fehérje ára.
- (3) Az Unióban a tejszállítmányok mennyisége 2018-ban várhatóan növekedni fog, aminek következtében nőni fog a vaj- és soványtejpor-termelés.
- (4) A nyerst tejért a mezőgazdasági termelőknek fizetett árak 2018-ban várhatóan olyan szinten maradnak, amelynek következtében a vaj és a sajt iránti jelenlegi erős kereslet miatt a tejfehérje által kialakított viszonylag alacsony árak ellenére a tejtermelés jövedelmező marad.
- (5) Ezek a piaci elemek olyan kivételes helyzetet teremtenek a 2018. évre, amelyet kifejezetten figyelembe kell venni a tejtermékekre vonatkozó állami intervenciós mechanizmus működését illetően.

- (6) Az 1370/2013/EU tanácsi rendelet¹ 3. cikke mennyiségi korlátozásokat állapít meg az ugyanazon rendelet 2. cikke szerinti rögzített áron történő vaj- és soványtejpor-felvásárlásokra vonatkozóan. Az említett korlátozást meghaladó mennyiségek tekintetében a felvásárlást pályázati eljárás útján kell lefolytatni a maximális felvásárlási ár meghatározása érdekében.
- (7) Annak megakadályozása érdekében, hogy a sovány tejpor rögzített áron történő felvásárlására kerüljön sor olyan helyzetben, amikor ez nem lenne összhangban a biztonsági háló célkitűzéseivel, a sovány tejporra vonatkozó állami intervenciót pályázati eljárás keretében kell végrehajtani. Ennek érdekében a sovány tejpor rögzített áron történő felvásárlására vonatkozó mennyiségi korlátozást 2018-ra nullában kell megállapítani.
- (8) Az 1370/2013/EU rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (9) Annak biztosítása érdekében, hogy az e rendeletben előírt intézkedések azonnali hatást gyakoroljanak a piacra és lehetővé tegyék, hogy a piaci szereplők megfelelő időben értesüljenek a következő intervenciós kampányról, ennek a rendeletnek a kihirdetése napját követő napon kell hatályba lépnie,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

¹ A Tanács 1370/2013/EU rendelete (2013. december 16.) a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésével kapcsolatos egyes támogatások és visszatérítések megállapítására vonatkozó intézkedések meghatározásáról (HL L 346., 2013.12.20., 12. o.).

1. cikk

Az 1370/2013/EU rendelet 3. cikkének (1) bekezdése az alábbi albekezdéssel egészül ki:

„Az első albekezdéstől eltérve 2018-ban a sovány tejpor rögzített áron történő felvásárlására vonatkozó mennyiségi korlátozás 0 tonna.”

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben,

a Tanács részéről
az elnök
